

# La Gaceta de Melilla

Oficinas:

Calle del Doctor Rizal, 3.-2.º izq.

Periódico africanista y de interes general

Talleres:

Lope de Vega, 5

ANUNCIOS: Precios según tarifa



Director, Fundador y propietario. JAIME TUR

## España, una y libre; y Jefe de su Estado, el general Franco

### PARTE OFICIAL DEL CUARTEL DEL GENERALISIMO

**Ejército del Norte.** Quinta, Sexta y Octava divisiones y divisiones de Avila y Sorla.—Sin novedad.

**División de Madrid.**—En la Ciudad Universitaria se llevó a cabo un ataque por parte del enemigo que fué rechazado, ocasionándole un gran número de bajas.

**Ejército del Sur.**—En Granada, en Cogollos-Vega, se atacó una posición

enemiga del puesto del Cerro de la Cruz, persiguiendo al enemigo al que se recogieron doce muertos y numerosas caballerías y equipos.

En el sector de Alhama, continuaron las operaciones de limpieza con ligeros tiroteos. En Alhama, además de las bajas expresadas en el parte del día de ayer, se llevan recogidos hoy 115 muertos, 55 fusiles, 54 escopetas, 27 pistolas,

camiones, coches ligeros y diverso material sin clasificar todavía.

En Ochicha, la columna que opera en aquel frente, cogió al enemigo 32 muertos, entre ellos un alférez de milicias, 24 caballos, 25 fusiles, varios fusiles ametralladoras y numerosas bombas de mano.

En el frente de Jaén, intentos de ataque enemigos en dirección de Almen-

drilla y Villafranca fueron rechazados, así como los llevados a cabo en el frente de Porcuna, castigándose duramente al enemigo.

En todos los frentes, especialmente en el de Andalucía, se presentaron numerosos soldados procedentes del campo enemigo, así como muchas familias que huyen del estado de miseria y terror que reina en la zona roja.

## Luchamos ya sólo contra los aventureros internacionales

La victoria de las fuerzas nacionales contra los marxistas españoles, ha sido ya definitiva. Hoy sólo luchan en los principales frentes de los rojos, las unidades extranjeras dirigidas por los rusos, que ya sojuzgaban antes a España con sus organizaciones de orden internacional, y que hoy la invaden descaradamente, y la aprisionan en el territorio dominado por los rojos, rendidos criminalmente a los aventureros internacionales.—General FRANCO.

## Saludemos a los heroicos cazadores del aire

Saludemos a los heroicos cazadores del aire que luchan en España, liberándola de esos rusos que han venido a sojuzgar nuestra nación. Dejad a los que teneis en vuestro poder, no los martiricéis más, que España no fué nunca esclava de ningún poderío extranjero. Saludemos a los heroicos cazadores del aire que han derribado a 126 aparatos llenando de gloria y de honor a los salvadores de España. ¡Viva Franco! ¡Viva España!

General MILLÁN ASTRAY

## De la actualidad africana

Juzgamos del mayor interés para Marruecos y para España, y hasta para el mundo, el momento actual africano. Con respecto al mismo, creemos que lo que debe hacerse en la Zona de nuestro protectorado, no puede ser otra cosa, que secundar lealmente la política del Gobierno Nacional, representada fielmente por el ilustre Alto Comisario, en quien depositó aquel la máxima confianza para

llevar a feliz término la empresa protectora, por fortuna ya dominada por aquellos medios que unen más estrechamente a protectores y a protegidos: la cultura, la hidalguía, la nobleza y el amor.

Jaime TUR

## Una sola Patria

No me habléis de Pátria grande, ni de Pátria chica: no se tiene más que una madre; no se tiene más que una Pátria.

EMILIO CASTELAR

# La aviación roja ha bombardeado el "Mogreb el Aksá"

Preparado en el puerto de Ceuta para embarcar en él los peregrinos musulmanes de la Meca, fue bombardeado por dos aviones rojos, el hermoso vapor "Mogreb el Aksá" momentos antes de la visita que debía hacerle S. A. I. el Jefe de la Zona. A la protesta general que se ha producido por un hecho tan cobardice y criminal, unimos la nuestra más sentida y enérgica. ¡Viva Marruecos!

## Vais a edificar la nueva España

Obreros de Sevilla: Vengo a hablaros con voz emocionada, porque si antes levantábais la mano cerrada en ademán amenazador, ahora la alzáis en gesto de paz. En Falange Española quiero que veáis vuestra casa, que os ofrezca un apoyo al cuerpo y al espíritu. La Falange no se limitará a daros lo que necesitéis, el pan para vuestra casa, sino también el pan para vuestro espíritu. No haya odio, sino amor. Vosotros vais a edificar la nueva España con amor. Seréis hermanos de las otras clases, a las que F. E. someterá a que os dé lo necesario. Sois los herederos de aquellos que libraron a España de una invasión, y ahora también miles de vosotros vais contra esta nueva invasión, cara al sol en los frentes.

CORONEL YAGUE

## DE LA VIDA

El hombre que se quiere elevar sobre todo lo creado, (y puede, realmente hacerlo así, porque Dios le ha dado facultades para ello,) se pone, con harta frecuencia, mediante sus acciones, a nivel de los animales, y aún por bajo; es decir, que les supera en crueldades y estupidez.

\*\*

A los reveses de fortuna y contrariedades de la vida debe el hombre, por lo general, su perfeccionamiento moral, y aún también material.

\*\*

Hombres de letras hay que parecen, más bien comerciantes. Hubiera sido mejor que a ésto se hubiesen dedicado; pero, ¡desgraciado del público que les cayera!

X.—C.

## Los alemanes y los italianos en Marruecos

En el Marruecos español, los alemanes e italianos son poco numerosos y sólo se dedican a representar firmas comerciales.

Yo he podido presenciar la descarga de vapores en los que tan sólo se transportaban víveres de los que antes adquirían los indígenas en la zona francesa.

Es absurdo pensar en invasiones alemanas. No hay más invasión que la comercial, provocada por los mismos franceses al cerrar sus fronteras.

Alemania sólo posee una influencia comercial, fruto de nuestra torpeza.

ALAIN DE BERTHOLS

La imprenta es el hormiguero de las inteligencias; es la colmena donde todas las imaginaciones, doradas abejas, llegan con su miel.

VICTOR HUGO

## Franco resume en su pensamiento la grandeza de un gran pueblo

Los militares y hombres civiles que se unieron para el levantamiento del 13 de julio no se movieron por otro impulso que por el supremo de salvar a España, adecentarla y engrandecerla.

Los generales, jefes y oficiales, soldados y milicias, hacen la ofrenda de sus vidas, al mismo tiempo que los sectores civiles del pensamiento ayudan a la reconstrucción del edificio y rinden iniciativas eficaces y útiles. Es la vida nacional lo que se juega; es el patrimonio español lo que está en litigio. Por eso desde el generalísimo hasta el último soldado, desde el más alto personaje al más humilde proletario nos movemos por el más sublime ideal, que es la salvación de la Patria, para lo que hemos de dar al Caudillo lo que reclame de nosotros.

El honor es todavía patrimonio del alma y el alma sigue siendo de Dios. Por ello el Caudillo exalta el alma de su pueblo con las doctrinas de la Iglesia; y desde el Cardenal Primado hasta el más humilde cura están con el Caudillo, le asisten y fortalecen. En esta guerra la Iglesia ha dado un tributo crecido con la sangre de muchos de sus sacerdotes; unos asesinados y otros en los frentes, donde están al lado de los soldados para instruirlos y para salvarlos.

Franco, el Caudillo, resume en su pensamiento y en su corazón la grandeza de un gran pueblo, que se levanta contra la ingerencia de unas fuerzas que predicán el exterminio de la civilización cristiana.

España es buena y fuerte, que por buena llenó el Cielo de Santos y por batalladora dió un continente al mundo. Así, España, recia e inmortal, se ha puesto en pie para enfrentar y derrotar al enemigo de Occidente. Y juntos el soldado y el clérigo, el licenciado y el patán, el estudiante y el arriero, van de la mano por los caminos de la empresa, y en el mismo frente de combate caen y mueren por la Patria el muy patriota duque de Fernán Núñez y Robustiano López, trabajador de los campos de la Sagra y muy patriota también.

¡Con que cinismo dicen los capataces de los rusos que Franco representa la explotación del hombre! Claro que eso dicen redentores como Indalecio, que en la tribuna y en la Prensa, lo mismo en la guerra que en la paz, predicán lo que luego desmienten en privado, pues son conservadores de los millones que roban a los trabajadores, mientras los lanzaban contra el Estado burgués, al que de camino saqueaban también.

Franco prepara una serie de leyes encaminadas a mejorar las condiciones de los obreros españoles, pero auténticamente, no al estilo de los que no hicieron otra cosa que despojar al trabajador.

En la hora actual, las grandes batallas se deciden, con la misma disciplina que en las trincheras, en las fábricas, talleres y laboratorios. El sentimiento por la nueva España puede hallarse en el trabajo. Caballeros de esta Orden quiere Franco que seamos en España. Para conquistarla habremos de luchar con el fin de merecer el título de trabajadores. Título que antes se otorgaba a los asesinos y a los inteliços obreros, puesto que tenían que estar agrupados en sindicatos libertarios que ensangrentaban la vida de la nación por lo que el último título venía a ser igual al primero.

DOCTOR

J. Barrientos

DEL INSTITUTO RUBIO

Consulta especial de  
Enfermedades de la matriz y niños  
ELECTROTERRAPIA DIATERMIA  
RAYOS ULTRAVIOLETAS

CONSULTA de 9 a 11 y de 3 a 5  
Plaza Menéndez Pelayo (frente lateral derecho de la Iglesia). Teléfono, 28.

En Melilla y a las seis de la tarde del día 17 de Julio, se inició el Movimiento Militar Nacional, salvador de España

# El heroico General Aranda es aclamado en Marruecos

Para expresar su condolencia a S. A. I. el Jalifa, por el criminal atentado contra los peregrinos a la Meca, y llevar un saludo elusivo a los musulmanes de la Zona, el Generalísimo ha enviado a Marruecos al heroico General Aranda, quien fué objeto en todas las poblaciones de las más extraordinarias manifestaciones de entusiasmo patriótico, a las cuales nos adherimos con la mayor cordialidad

## La región y la nación

La nación no supone concepto uniformista: es un compendio de personalidades y sociedades. La región, dentro del Estado soberano, es una personalidad con derecho propio en relación con su personalidad y capaz de regirse, pero en relación con el interés general y colectivo, que está por encima de la región. Las facultades de soberanía propias del Estado son inalienables; no pueden delegarse: lo demás sería el suicidio de la nación. Las que no son de soberanía pueden delegarse en quienes tengan aptitud para regirse.

JOSE M.<sup>a</sup> GIL ROBLES

## Alemania, Italia y España

Refiriéndose a la visita del general Goering a Roma, el periódico «Slovo» de Sofía, declara, que las relaciones amistosas entre Alemania e Italia se tornaron con esta visita todavía más estrechas. Los dos Estados, añade el periódico, desempeñan un papel de primera importancia en la lucha contra el peligro comunista, que amenaza al mundo entero.

Es necesaria la resistencia contra el peligro comunista, la III Internacional y la Unión Soviética que lo intentan todo para bolchevizar a todos los países.

Alemania e Italia no sueñan con hacer instalar su régimen político en España, y ésta es la razón por que todas las pretendidas informaciones referentes a un establecimiento de estas potencias en el Marruecos español y en la propia España no pasen de ser unas grandes mentiras. España no necesita volverse fascista; más tampoco es conveniente que se vuelva comunista.

## Los aviadores extranjeros abandonan a los rojos

Han llegado a París, procedentes de las zonas rojas españolas, varios aviadores extranjeros, entre los cuales figura Schneider.

Ha dicho Schneider a los periodistas: «Nos enrolamos porque necesitábamos dinero para darnos buena vida, no porque nos importase la causa de los republicanos españoles.

Hemos vuelto porque no nos pagaban lo prometido, y nos daban material malo para los vuelos.

Sólo distrutaban buen material los rusos, que, en cambio, no lo saben manejar.

Al llegar nos destacaron al frente de Vizcaya.»

## ¿Viven los hermanos Alvarez Quintero?

Un sevillano que días pasados huyó de El Escorial, ha manifestado en Sevilla, que los rojos tienen encerrados a muchos de sus prisioneros en el monasterio de El Escorial.

En el patio de éste vió a los insignes autores hermanos Alvarez Quintero.

El Tribunal Popular lo presidía un herrero. Cuando fué llamado a comparecer ante este Tribunal, «el camarada Seratin Alvarez Quintero» para prestar declaración, el herrero le preguntó que hacían en aquel pueblo al estar el movimiento.

—Descansar unos días con mi hermano—contestó el interrogado.

—¡Descansar, eh!... pues ahora nos toca a nosotros. Ve a distraerte al patio.

Y le obligaron a cavar con un azadón, para unas obras que estaban haciendo.

## La Prensa

La prensa es un campo espiritual; tierra blanca el papel, simiente negra la tinta y la reja, la pluma. Esa pluma con la que el sabio va trazando surcos y enterrando en ellos simientes de doctrina, de los que brotan de siglo en siglo, como bendita cosechas, las civilizaciones.

JOAQUIN COSTA

## Hay que formar el nuevo Estado

Cuantos ansiamos para nuestra querida España nuevos días de gloria y esplendor, cuantos anhelamos verla resurgir potente y vigorosa, para seguir cumpliendo su glorioso destino histórico, hemos de ofrendarle con presteza, con decisión, con heroico desprendimiento, vida y hacienda, todo cuanto poseamos.

Hay que aniquilar por completo a esos extranjeros, que bajo la capa de ayuda al mal hijo que se rebela contra la madre, pretende esclavizarnos, haciendo del suelo patrio una colonia rusa; y una vez arrojados del solar español, hay que poner en lazareto a todo el que siendo hijo de España, esté contagiado del virus estranjerizante.

Cuando un miembro de la familia padece enfermedad contagiosa, se le pone en lazareto hasta su completa curación, salvando así al resto de la familia; cuando un órgano está infestado y con su mantenimiento pelagra el resto del organismo, se le separa, salvando así la vida del individuo. Estas cruentas operaciones son las que está realizando nuestro glorioso Ejército y milicias que le ayudan en su magna empresa.

Ahora bien; precisa y ya viene iniciándose, una labor reconstructiva que aleje por completo el peligro de una nueva invasión de las democracias, que tantos males nos han traído y que tan en peligro han puesto la existencia de nuestra amada España.

Nuestro lema debe ser: **Una Patria, un Estado, un Caudillo**, y desechando todo cuanto sea contrario a éste postulado, aunemos todos nuestros esfuerzos, hasta convertir en hecho real y positivo, nuestro ideal. Guerra a muerte, a la masonería, al liberalismo y a la nefasta política que los alimenta. Guerra sin cuartel a los aventureros estranjerizantes sin Dios, sin Patria y sin Ley, y a los que aún habiendo nacido en suelo español, son traidores a la tierra que les vió nacer, y a ellos se unen para conspirar contra la existencia y unidad de su Patria.

A la magna empresa de reconquista que el Ejército español está llevando a cabo, derramando a torrentes su sangre generosa, hay que corresponder en retaguardia, con toda la intensidad que el complemento de esa empresa necesita; hay que cooperar con ese Ejército a la consolidación de sus conquistas, llevando al espíritu de los pueblos reconquistados, las esencias de la nueva ciudadanía, las nuevas orientaciones que han de informar la vida so-

cial y económica; hay que enterrar todo lo que nos llevó al trágico momento actual, abriendo nuevas modalidades al desenvolvimiento de la vida individual y colectiva; hay que marcar nuevas directrices, nuevos guiones que señalen la ruta que habrá de seguir el pueblo español, para poder cumplir como siempre, su alta y generosa misión histórica.

Hay que emplazarse así mismo para el más entusiasta y fiel cumplimiento de nuestros deberes patrios; todos y cada uno estamos obligados al máximo del sacrificio, y si en algún momento sentimos debilidad, recordemos cómo miles de hermanos nuestros han dado valiente y generosamente su vida por España, que esa sangre vertida en el suelo patrio hará germinar la nueva España, y que morirá de dolor y de vergüenza, quien siendo español de corazón, no haya contribuido con su esfuerzo a salvarla.

Sin recelos, sin dudas, sin vacilaciones, con la fé y entusiasmo que la empresa merece y necesita, aunemos todos nuestros esfuerzos y voluntades para que de éste momento histórico, surja el Estado español que deseamos, la España gloriosa, única y libre por que lucha su glorioso Ejército.

MARIANO B. ARAGONÉS

**JOSE MORA**

**PRACTICANTE**

Medicina

Cirugía

y Partos

**Avenida de la República, 32.-Melilla**

ANUNCIE EN

**La Gaceta**

Gran Licor  
TONICO  
Digestivo



HIJOS DE  
M. Molfuleda

Arenys de Mar  
BARCELONA

Agente exclusivo

José Alemany

O'Donnell, núm. 23

**Calisay**

## Elija usted un regalo

Elija usted gratis completamente, un regalo entre los siguientes: «GRAN GEOGRAFIA UNIVERSAL», «HISTORIA DE ESPAÑA», «ENCICLOPEDIA ILUSTRADA», «AGRICULTURA Y GANADERIA». Todos estos libros constan de 1.000 a 1.500 páginas, miles de ilustraciones, editados en el año 1934 encuadrados en tela y oro.

INSTITUO SOCIAL DE BELLAS LETRAS,  
APARTADO 6.021.—MADRID

Don \_\_\_\_\_ Profesión \_\_\_\_\_

Domicilio \_\_\_\_\_ Calle \_\_\_\_\_

OBRAS QUE ELIGE \_\_\_\_\_

## Compañía Hispano-Marroquí de Gas y Electricidad

MELILLA

TRIANA  
Calle Alvaro de Bazán  
núms. 1 y 3

CENTRAL ELECTRICA  
Y FUNDICION

ESPAÑA  
Calle Canalejas

Dirección y Oficinas: Canalejas, núm. 18

(lateral de la Iglesia).— Teléfono, 133

Fundición de hierro, plomo, bronce, aluminio

Piezas según modelos, hasta 2.500kgs.

Venta al por mayor y al detall

## Asria. Bancaria Clarnus

Diputación, 309, entresuelo, 1.<sup>a</sup> **Barcelona** Horas de despacho:  
(entre Bruch y Lauria) de 9 a 12. Tlf. 20302

Préstamos de dinero y de grandes capitales en hipotecas o documento privado, etc. y sobre toda clase de fincas urbanas y rústicas, etc.

:-: :-: (Tramitación rápida y reservada) :-: :-:

*En todas las poblaciones y pueblos de España se facilitan préstamos de capitales en metálico, desde 25.000 hasta 3.000.000 de pesetas. Con la garantía para el peticionario que solicitará préstamo, de nuestra rigurosa reserva. Tipo de interés, el 5% anual. Pago de intereses, por trimestres o semestres vencidos, sin recargos ni apremios. Tiempo de duración de las operaciones de préstamos (plazo de vencimiento), desde 1 hasta 20 años, o sea por el número de años que se convenga, indistintamente a corto o largo plazo, con derecho en el vencimiento a prórroga o aplazamiento, libre de recargo y apremio, siempre y cuando se esté al corriente de pago de intereses.*

*Condiciones para la devolución del capital prestado con facilidades y ventajas para la amortización voluntaria, o sin ella; la amortización voluntaria puede efectuarse indistintamente o conjuntamente por los procedimientos de parcial, mixta y total.*

## OBTIENEN LA APROBACION UNANIME



EL HUDSON es el ocho cilindros más destacado de 1934. Es un ocho cilindros lujoso y potente a un precio más reducido que el de muchos seis cilindros; una nueva aportación al motorismo que une al lujo de un coche de rica apariencia el rendimiento de un coche de sport.

Compruebe las nuevas sensaciones que le ofrece el Grandioso 8 de HUDSON. Conduzca y observe cómo el velocímetro va marcando 30-60-90-120 kilómetros, sin que se experimente ningún ruido ni vibración.

En todas partes se habla de este perfecto ocho cilindros de precio tan reducido; de su elegante apariencia; de su atrayente belleza; de su hermoso acabado. No deje de examinar este lujoso ocho cilindros antes de comprar ningún otro coche, sea cualesquiera su precio.

## EL GRANDIOSO 8 DE HUDSON

CARACTERISTICAS

Motor de ocho cilindros en línea, que desarrolla 80 HP., con una cilindrada de 3 1/2 litros.—Fuerza para los efectos de matrícula, 23 HP.—Gran potencia en proporción a su peso.—Amplio espacio para cinco o siete viajeros.—Cuatro amortiguadores de doble acción.—Cierre de contacto (Electrolock).—Parabrisas manejable con una sola mano, de cristal que al romperse no salta en fragmentos.—Diversos modelos de carrocerías y una gran variedad de combinaciones de color.